RESIDENTIAL CARE HOMES (PERSONS WITH DISABILITIES) ORDINANCE

殘疾人士院舍條例

(Chapter 613, Laws of Hong Kong) (香港法例第613章)

LORCHD Number 殘疾人士院舍牌照事務處檔號	D0026
Licence Number 牌昭編號	L0974

Licence of Residential Care Home for Persons with Disabilities

殘疾人士院舍牌照

АДЦ	77.51 1 5		《殘疾人士院舍條例》第3部	///1/	條獲發牌照-			
	rticulars of residential care home — 舍資料—							
(a)		e (in English) :(英文)	The Society of Glory and Pleas Rehabilitation Orlins Hostel	sure	Name (in Chines 名稱(中文)_	· ·	昕悅居復康會雅蘭宿舍	
(b)	(i)	Address of home 院舍地址 LG3, Orlins Court, 419R, S and T Queen's Road West, Hong Kong 香港皇后大道西 419R、S 及 T 號雅蘭閣 LG3 樓						
	(ii)	Premises who 可開設院舍	ere home may be operated	同上				
			icularly shown and described or 圖則第 <u>0026(3)</u> 號,該圖則			ited with and app	roved by me.	
(c)			of persons that the residential c 多人數32	care home is ca	pable of accommod	ating		
		-	ompany to whom/which this l :/公司的資料-	icence is issued	•			
(a)	姓名	/公司名稱	(in English) The Society of C (英文) Rehabilitation L	Glory and Pleas imited	ure Name, 姓名/	/Company (in C /公司名稱 (中文	Chinese) 昕悅居復康會有 (C)	限公司
(b)	Addı 地址	无 、出 白	垦后大道西 419R、S 及 T 號雅	蘭閣 LG3 樓				
pers	sons wi	th disabilities	named in paragraph 3 above is of the following type: 司已獲批准營辦、料理、管理	Medium Care	Level	age or otherwise - · 中度照顧		
本	31 M 卑照由3	nce is valid farch 2025 簽發日期起生 計算在內。	inclusive.	ive from the 月,由	date of issue to 2023年10月1		riod from1 Octobe 2025 年 3 月 31	L
			bject to the following conditions	s —				
		有下列條件-						
Thi	s licen	ce may be car	ncelled or suspended in exercis	se of the powe	rs vested in me un	der Section 9 of	the Residential Care Home	es (Persons wit
			n the event of a breach of or a f 题行以上第6段所列的任何條					寺吊銷本牌照 🤄
	2023	3年10月1日	∃				(已簽署)	
		ate 日期				Hor	for Director of Social Weng Kong Special Administra 香港特別行政區社會福和	ntive Region

WARNING

The issue of a licence in respect of a residential care home does not release the operator or any other person from compliance with any requirement of the Buildings Ordinance (Cap.123) or any other Ordinance relating to the premises, nor does it in any way affect or modify any agreement or covenant relating to any premises in which the residential care home is operated.

院舍獲發給牌照,並不表示其營辦人或任何其他人士無須遵守《建築物條例》(第123章)或任何其他與該處所有關的條例的規定,亦不會對 與開設該院舍的處所有關的任何合約或租約條款有任何影響或修改。